no.208 1983 # 3/15

GAME MACHINE

Game Machine Magazine is published twice monthly on the 1st and 15th of the month by Amusement Press, Inc., 9-16 Kamiyamacho, Kita-ku, Osaka, 530 Japan. Subscription rate: Japan ¥7200; Overseas (air mail) - US\$70,00 per year

No part of this magazine may be reprod-

Image: Control of the control of th

アミューズメント通信

MARCH 15, 1983

改正検討

貝会で

他設の検査標準(J 地設の検査標準(J がなされた。 コがなされた。 エレベーターなどで進 がるエレベーターなどで進

日れの一飛ー

、てお定項確づ 、塔七七り基目保き建 す遊樂 * 進 で。にリウ年年日な検る戯基 21

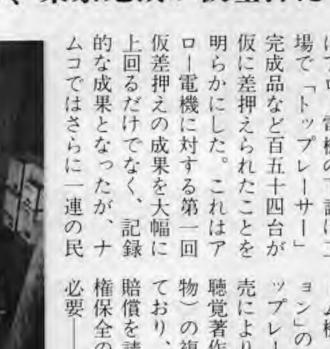
いゴーにに工が方的設法 て | 夕観コ業規法でのの ど抗のも口で象が「がし際の をの追のンはに多ス出たの経 考測加が製ポしく夕さう実過 慮定改多タリた ` | れえ行 し計正いイウ基例にたで状技 、とのヤレ準えつ。い況術 も油かでを夕だばいそろなの 、、装ンが鉄てれいど進 に機絶こ着や、輪のらろを歩、改器縁のしナ現をもは意考、 正な抵点たイ在対のコ見慮実

るをにでがた検す が引表用ここ開とはな内査へ 出きしすのといど意さ容標き にるほにてま見れに準か れ作関っかなそりをたすをど 。べ現う た成す成定っれ 。にる績期たら再し今く状か つ "書検 ま委うの々相ど い記し査 て入ら時

と員こ会検応で、め会と合討し、 意の点に

AE

ナムコの申請で、東京地裁が仮差押え



写真はアロー電機に対する第2回仮差押えのようす(2月15日)

の独る性シっもベートMO国せNペNる定をど開ポミ °N体にョ貝ら開O 三従Aに出しの集かのタシ てがすをしめるる常団 もと共こ持る求てのはも総体は のは催れつ権め 総ずの会と とかのまと限 、メ合のでにし全 言なAでいはシー的N、合て国

特場

の入

Fina

そどい数条み社っこの出長 委の との件ににての位展 1 員具がさ制へ際対い委置資が委の 会体示れ限期ししる貝決格運員シ に的さると限てての会定審営会ョ 裁運れ機かとのはもがを査しへ 量営て種出かさ、特決含、て内は 、品最ま出徴定め出い田N がつる物で大ざ展。権す展る博A あいが品き小ま申出をベ小が委O るて、なな間な込展持て間

もをい規れ完な品のGこがA品 *準て全っが印へろ厳 M 機 目明とにいにて出刷ギかし業器う れてAい。らるで 、をを物あ るおりてこれがきそブー増と品る 。りははれる、なしル応しりに `そ公らかどいて~いて巻関と この表の注のこコ機わいく の立し判目程とピやゆる環でに 点場な定さ度にしそると境は出

電機 に 第 回 執行

。にといこか六品「のけ 回押ー果こ座んうのが台のト結工あ十の わえのはの席どのう仮 、フッ果場る五仮 るた P 、第部のはちに同ロプコでア日差

目新ので数東オ 二は四京ペ日 の宿

えり M あうすョカ A A 全わのオ いう式な る入同るNズ かれ様がA 0 2 目お独入シト さり特場ョ・ れ 、の料 | エ

でたれがご二しこ券はたN の入がもいら配と枚てのご会シA中場必出場の布に、はシニ費ョO 学券要展合枚さーさまョ枚ートの と社は数れ枚らずしが口な会 なるN上。 のに一の配にで、対 るもN上。 の一小間展 を対 るも別Aに従通 ので、対 枚るもN上

小S

。る王日る

そラ後三NれAの十三策ョ見人部員百五A事百行にNれが 名テ半きのザニ回AてO余万百広 | 込程でと人百O務円さ対Aて つでら親にテか常会るョをの円費営れの年展想、き開同会理ルら総員。一生計、」にて実並社定優 一かじが事で近会が 万れ京同会開くは出 がよ万費会「 。場三めて場般今 円る王日もかの十席 ~~ プ午 れ京六す 立う円四費Gま者干るおは入回 、程百二機た数三とり千場の

侵るか置すタナ備 害オらをるール中 でぺも求オか品で る知き事販上い訴えての進 有めか使かさい 権てら用コらく 一る次対「同え い・続刑造以て

れなム価で た金コをな こ額ピ考く 償の レコめぺらをあ請 ーピるレコ買る求 ター声ーピっ。訴 口 | 品がタ|たま訟

13

をを多り品オたは 上使いへをペオ現 映用この使レリ在 権すと措用Ⅰジ準 課い順にピに考 と、法し品社を固 て社手事製はめ

差ナに仮事すれの

押ムな差件るらで

えコる押でとのあ にに。えは T 機る

が記V種ば

な録ゲのか

さ的1単り

のなお

数び待も 一だ出券用

1983年3月15日 第208号

セガ社、東西で新作展開き

TIP TOP 発表

T-12型で、また一連の両替機も

タピにつのゲがエラム者





ジュークボックスによる ベストヒット 10 (セガ社調べ)

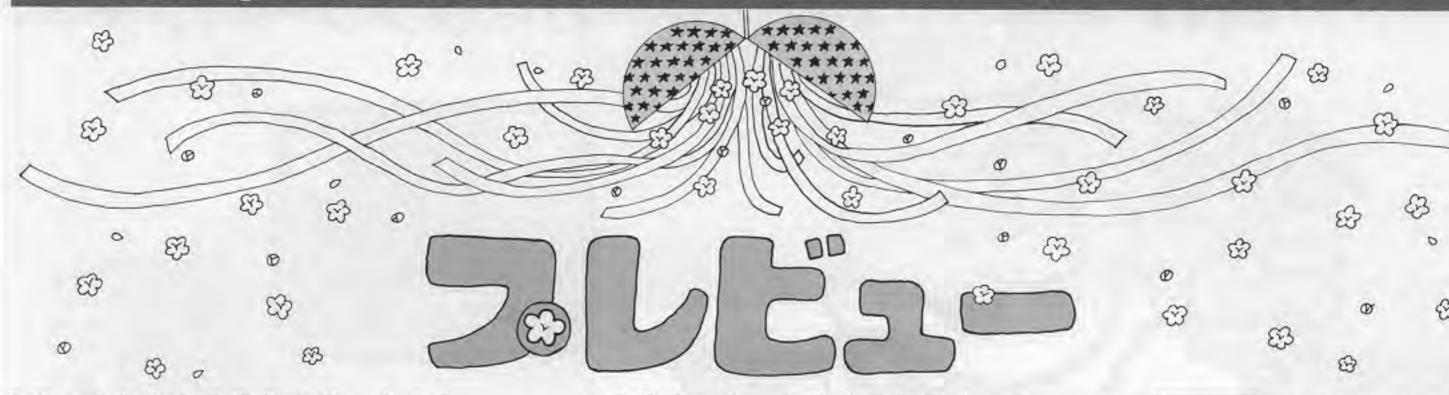
NAO第10回理事会のようす(2月8日)

ポリペイ!! ビデオゲームにワンツーパンチ!

DECO CASSETTE SYSTEM T.M. 的確に診断します。

スッた キジも ツェの

83年NAOアミューズメントエキスポ



。のりの母っち機

1クマイコ

マジネ

未来を見つめ確かな情報を届ける

株式会社 ジャパンレジャー TEL (03)420-2271 TELFAX(03)420-2280

JAPAN LEISURE CO., LTD. 5-24-9 KAMIYOHGA SETAGAYA-KU TOKYO 158 JAPAN TEL (03)420-2271 TELEX JALECO J27891

マイナー・ボーイの残り数

グレート・モンキー

フルーツの上下を指示しま

スタミナ・ドリンク

ンクが出てきます。これをとる

フルーツ 面が進むごとに、高得点になり

ミンキー・モンキー

のろのろしていると、先回りし

サクセス・ゲージ グレート・モンキーの出す 問題を一つクリアするごと に、白く光ります。全部光

指示ワク

マイナー・ボーイ

グレート・モンキーの指示に したがって、フルーツを移動

ると一面クリア。

をマT

とられる前にとつちゃえ!

★十字レバーでマイナー・ レート・モンキーの指 動させるゲーム

株式 日上ラートロジ大阪

-----ROLLERTRON OSAKA CORPORATION 大阪市東淀川区東中島1-12-33 ☎(06)325-3843 代 12-33, I-chome Higashinakajima, Higashiyodogawa-ku Osaka

クレイジー・スネーク

ROLLERTRON CORPORATION 東京都新宿区西早稲田2-20-1 ☎(03)204-0469代 20-1, 2-chome Nishiwaseda Sinjuku-ku Tokyo Telex 2324581 ROLLER, J

ゲームです。

基板販売 ¥98,000

バンバン・カー

基板販売 ¥98,000

を退治しながら手牌に麻雀役を完成させて

下さい。麻雀の初心者の方も、存分に楽し

本社工場 神奈川県相模原市渕野辺1092-3 〒229 電話 0427-59-2131 (代表)

どりのバルーンを割って行く、爽快で楽しい 新発売

めます。

製造発売元 株式会社 キ

センティピード

とエもがしレ

ツ20 | 出E | ¬A セ部セ を 1 し 81 A 、レ品レ

1983年3月15日 第208号

価値あるニューマシンをディストリビュートする!!

ティップ・タップ

ハンターが動物をかわし 川、池を越えゴリラを追う マイ・スクール

音楽が流れると軽やかに 揺れる「ハローキティ」



MY SCHOOL

DP-13A

セガ両替機



Q*bert

キューバート

〒444 岡崎市井田西町17 FAX (0564) 22-0555代

たに迫り来る!! レバーと発射ボタンを使って、画面上方から迫り来るセ ンティピードや、その他の昆虫

ピード (ムカデ) 胴体を撃つと分身して、さらにあな

* マッシュルームの林を縫って迫り来る、恐怖のセンティ

で人気沸騰、インカム抜群のスーパーゲームです

この人気ゲームを、国内用にアレンジした製品です。





基板販売 ¥98,000

電 話 0427 (52) 7701 (代表)

あらゆる電子パーツからキャビネットまで・・・

TIP TOP

商

- 4 TEL(0564)24-2581代

ゲームマシン





ロイヤルライン









「川崎カジノシルクハット」のアーケードゲーム機コーナーのようす



メダルゲーム機を重点に"シルクハッ ト、チェーンを展開する株マタハリー 電気の兵井勝・営業部長。写真は「川 崎カジノシルクハット」の事務所にて

川崎カジノシルクハット 小川町4-1、 421 -9217、本社=㈱マタハリー電気(☆244-4211) 京急カジノシルクハット 駅前本町16-1、☆ 211-9809、本社=同上。

ミスゲームセンター 川川田4-17 79、本社=例カワサキレジャーコーボレーシ ョン (☎544-3577)

プレイランドゴールド 川川田2-12、 2222-お子様プレイランド 川川町1-1。さい力屋

ゲームファンタジア川崎 砂子2-6-26、公2 4-1618、本社=㈱シグマ(☎03-496-5221) マジックランド京浜川崎 砂子1-2-1、 ☆225 -8048、本社=同上。

コミヤ屋上遊園 駅前本町8-1、小美屋新館 屋上、☎211-2111。本社=㈱東娯楽(☎03-3

●ミッドウェー社製品

●基板修理・バリー社全製品 のパーツも取扱い中です・

親しみやすいゲームマシンを誠意をこめてお届け!!

スケーター

ピエロがローラースケー トで障害物をまたぐ!

ティップ・タップ ハンターが動物をかわし、 川、池を越えゴリラを追う



SKATER GAITER

TIP TOP

本格マージャン3人打ち コンピュータ2人と対戦



まの 20 > 倍ゴ

₹95-1836

JANGOU

ROYAL LINE メダルゲーム機の設置運営につきましては「メダルゲーム場運営基準」を守ってご使用ください。

多株式合社カックス

〒577 東大阪市川俣2丁目34番地 TEL 06 (787) 1881(代)

パツー。ニュープロダクツの意到多世

GIANT JACKPOT

ジャイアント ジャックポット

日本で初登場! (オーソドックスな スロットマシン) 電子回路採用 最高6枚賭け 最高1万枚ペイアウト Mr.&Mrs.PACMAN

ミスターアンドミセス パックマン

ビデオゲーム「バックマン」 ガピンボールになった。 独得のキャビット、バッ クメイズの面白さが アビールする



ELEKTRA エレクトラ

3階建てのブレイ フィールドに、フィ ーチャーガー杯!





販売代理店募集中

メダルゲーム機の設置運営につきましては「メダルゲーム場運営基準」を守ってご使用下さい

株式会社バリー・ジャパン

東京都渋谷区道玄坂 | 丁目 | 4-9 (ソシアル道玄坂ビル) PHONE 03 (476) 5981 〒150

岡田屋

東田公園





★格安大奉仕販売中//

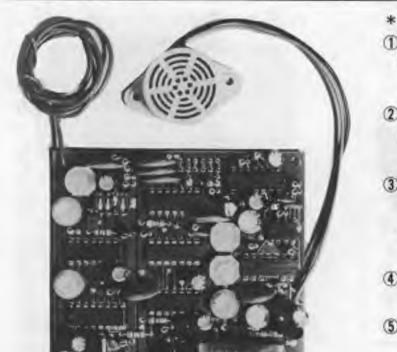
7A型・レギュレーター

• +5 V =7 A · +1 2 V =1 A · −5 V =1 A

● 6ヶ月保障付(期間内不良時、即交換)



電子ライター・ハリガネ 完全シャットアウト



①電子ライター防止機能! 画面をクリアし、クレジット"0"と なり、ブザー母断続音で知らせます。

②糸釣·針金防止機能! 画面をクリアし、クレジット"0"と なり、ブザー回断続音で知らせます。 ③スピーカー音でガンガン警報!

"A 端子"をスピーカーに接続する と、ブザー音の代りにスピーカーよ り "ファンファン音" を出せます。 ④電源"ON" 時のクレジット上り等 のトラブルは皆無です。

⑤コイン枚数の切換え可能 1-3枚の硬貨・1プレイの切換えが、 ディップスイッチで簡単にできます。

スナイパー・シリーズ '83NAOアミューズメント エキスポで全機種出品

スナイパー31 ●イタズラ対策は完璧! 電子ライター・針金で

信頼のクレジット基板

は動作しません。 イタズラを⊕・母ブザ 一音で識別します。

イの切換えができます。

東映カラーTVモニター •1~3枚の硬貨・1プレ 14・18・20型

パルサー1200



- | 枚の硬貨 | −6・10・20 クレジットOK!(最大
- ●硬貨を連続投入時もメモ ●電子ライター対策済!



大阪市東淀川区上新庄3-14-11 まず、お電話して下さい

06 (326) 6700

〈振込先〉住友銀行庄内支店㈱エム・アイ・ピー曾212524関西相互銀行上新庄支店㈱エム・アイ・ピー曾216232



ミスケームセンター

川崎駅東口



サームショップ・アップル

The action starts when a gorilla plays a practical joke on the hunter!

Tip Top

セガ・ティップ・タップ

それはゴリラのちょっとした イタズラから始まった。 絶壁をよじ登り、危険な崖を飛び越え、 ハンターはゴリラを追ってジャングルの 奥へ奥へと進む………



セガ・メダル貸機 — New Dispenser — セガ・両替機

最新のエレクトロニクス技術を駆使した安全設計、用途に合わせてお選びいただける豊富な機種。

DP-15

- ●1,000円札、500円(札/硬貨)専用のコンパクト型
- ●ハイ・スピードなメダル払い出し (メダル100枚、約13秒)
- ●メダル価格設定が簡単

DP-21

- ■メダル35,000枚収納できる大容量メダル貸機
- 使用貨幣は1,000円札、500円(札/硬貨)、 100円硬貨の4種類
- ●メダル選択ボタン、両替ボタンがついた DP-21A型もあります。





●ゲーム・コーナーはもちろん、ホテル/旅館の サービス、省力化に最適

第三種郵便物認可

- 外部集計ができるコンピュータ/カウンター 用外部出力ポート搭載
- ●従来タイプにくらべ収納枚数が大幅アップした 紙幣収納金庫

DP-05

- ●50円プレイのゲーム場に最適なコンパクト・タ イプの両替機
- 500円硬貨、100円硬貨を50円硬貨に両替
- ●500円硬貨、100円硬貨ともひとつの投入口で受 入れる便利な共用タイプ
- ●小型ながら硬貨収納枚数は2,000枚



鯥 セガ・エンタープライゼス

JUBUS

(強いカード) JOKER.A.K.Q.J.

一度に切れる。

PASSも出来ます。

新たに始めます。

後続がなければ流し、

台札より強いとき始めます。

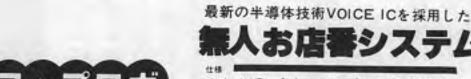
♡4. \$4.2枚以上揃っていれば

10~4.3.



ボタンを押している間中しゃがむ事ができ、突進してくるサ

高得点でハンターが1人ふえます。



人間の動き(通常の歩行速度において ¢知機の有効距離…直線距離にて4 = 使用場所 本体・検知器共に屋内(水や直射日光が当らない# 使用可能温度範囲 10℃ 40℃

モニターが内蔵です。 既存の基板交換自由、目が光ります。 仕根 H1635% · W730% · D580% 重量72句、ナナオモニター14インチ

業らのヒーローはキューブから キューブにはねるにつれてキューブの 色を変えてゆく、 キューバートはヘビなどを避け 円盤にのり、ピラミッドの 頂上にもどったり……して、

同一色にすると仕事完了!

ollects

お子さまに人気のあるロボット を形どった全く新しい筐体です。



エスコ貿易は新しいレジャーシステムを全世界に供給し続けています。

Still the Leader in the World wide Distribution of the Newest in Leisure System



TEL 03(455)6511(大代表) 品 川 倉 庫 〒140 東京都品川区東品川4-13-4 月島倉庫 6F

TEL 06(647)4455(代 表) 名古屋営業所 〒464 名古屋市千種区今池4-1-11 岩田ビル

トーゴの思想がUSAコースターの歴史を変える ISTRU CUMET

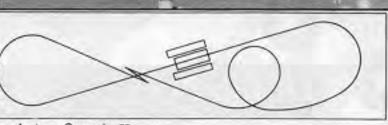
STANDING COASTER



《オハイオ州シンシナチィー、キングズアイランド'84春、オープン予定機モデル》



SPECIFICATIONS 長 680 m 最 高 部 29.0m 員 4人乘×6輛 2編成 電 気 容 量 | 110kW . 220V 設 置 面 積 140m×30m



Astro Comet II SPECIFICATIONS

全	長	425 m
最高	部	25.0m
最高速	度	75.0 km /h
定	員	4 人乗× 5 輔 2 編成
電 京 穿	量	62.5kW 、220V
設置面	積	155m ×40m
		PAT. PEND



子供達の笑顔はトーゴにおまかせ!!

おかし大作戦 ミスターモグラ



メガロX



仕様: 寸法1.14m×1.1m、高さ1.54m コインシューター 100円



仕様:寸法0.85 m×1.1 m、高さ1.55 m コインシューター 100円 ₩91-26038 PAT.PEND.



仕様:定員4名、寸法2 m×0.8 m、全高1.5 m ₩91-16321 PAT, PEND



仕様:定員 | 名、寸法 | .5 m × | .5 m 上昇時の高さ2.3 m、〒91-16321

严ラ東洋娯楽機株式会社

テレックス 246-6310

一年らを ム度れ出

善用か

決い機こ

算るはと

て並安V

いみ定ゲ

るのしし

セヒ

いとこゲッタ復上、売十か万ル減

るカれートイレし利上一なドの少六千年とを

新シアトル工場

飛躍図るニンテンドー・オブ・アメリカ

ウルスター初の CoATA>=

ョーロッパ通信員 メアリー・オープンショー

氏社 - 製バィ上の がのナギャタア 不国製紙幣で、ショナル機が、トピルの様のでは、アラックをはアミックをは、アラックをは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アリンのでは、アルルのでは、アルルのでは、アルのではでは、アルのではでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのでは、アルのではでは、アルのではではなりではなりでは、アルのではなりではなりではではでは、アルのではではなりでは、アルのではではなりではなりではなりでは、アルのではではなりではなりではなりではなりではなりでは ろクマイダル社でソシントのの

しのはん

にしでをのドレタ

、料台さ

用みソいギをや同イいめ

すほく引なつのロてご

by Mary Openshaw

44, Quai du Commerce (Box 00) B-100 Bruxelles/Belgium

たぞマヘンサ当大丁 のッシェンで親ルリ 品スト・ビ製まア をのタブリ造れイ ·コり °でテ



てデ・ミュラン社長(左)とオダネル部長のダニエル氏。下の写真はナロート社の小間

ませれかタっに現中ポは

ドにとクバ

て使しマン

ないイ

ウ州ウつしマッ

訴オ具てクる社

しーカブョ無品

起ナーたシ

カベルバルウス」

メいッがに

製タ 連合 セ

とて本、異の

社ア

あの り、敵と

門ルビニー社かピウでベカ

ツ同ツド市トヨ

固ミ続て品

:千被ドの五

る課はり七

・ミッドウェー を告側は「パー を関した。 でのような がインは著 がのような でのような でのような でのような

の罰ぞと告の法のすのたっ

。す三の万ひに命被的あル

ロア ビッ

、告を全法が

こ調年荷れ

めッき

°た増たレ回年のシなMをア

題

立体的画面で斜上へ進む





カチカチ山のタヌキ

ではいけませんね!?

私たちはギャンブル機や

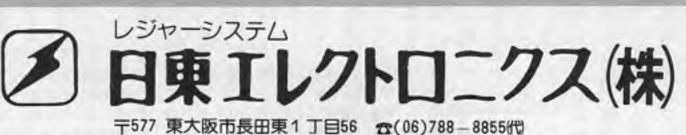
無断コピー機のない

健全なAM業界を

めざしています。

我々は、あなたのどんな要求にも 答えるべく準備しております。

We are getting ready to answer your all request.



ファニーマウス

ローラースケートをはいた

ピエロの冒険

デコカセット「スケーター」発売へ

テーブルキャビネット



(アルマイト印刷)、ジュラコン 高級タイプ (メッキ付) レバー、 14インチ/18インチ/20インチ ギャラガパネル、シール、金庫鍵 GSK7角ロック

★右記パネルはセット販売を行って おります

※修理・改造に際しては電気用品取締法を 遵守しましょう

振込先 三和銀行橿原支店(当座)306737

- 付属品 ガラス (旭硝子強化)、スモーク

エスカッション、コインシュータ

-枠(鉄製)、天板キー2個、アン

ダーBOX (鉄製扉付)、アンダー

一 オプション 一 鉄製パネル (金型成型)、アルミ

BOX鍵1個、B管ステー

有限会社 芝エンジニアリング 東京営業所 東京都大田区本羽田 本社 奈良県橿原市四分町163 ☎(07442)8-1171 町411-143(07442)8-1179

管理業務の即戦力!

ゲームオペレータ業専門

レンタル機器管理システム

仕入・売上・在庫・販売の管理が容易にできます。

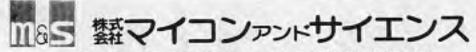
ですので別売ソフトウエアパッケージ を購入すれば、今、話題のOA・ワープ ロとして、給与計算等の一般経理事務

· 三菱電機製 パソコン (MR 1602) プリンタ (MP 02PR)

ソフトウエア CPM 8 6

MRP-16(管理プログラム)

*その他、たくさんのソフトウエアが 完備されています。



TEL 03-545-3911(代)

〒663 兵庫県西宮市高松町16-15 ☎(0798)66-0811

YOUR GAMES



1-56 Nagatahigashi, Higashiosaka, 577

JOYFU

© 1983 SNK Corporation

時計のゼンマイ仕掛

1983年3月15日 第208号

OMORI ELECTRIC CO.,LTD. 3-3-2 INADAIRA MUSASHIMURAYAMA-SHI TOKYO JAPAN TEL 0425-60-3121(代) TELEPHONES/(0425)60-3121~3.TELEX/2842326 OMORI.J

動物とオートバイと乗用車

Animals Bikes & Cars 動物とブルトーザー ジャンブ台と池と乗用車 ポーナスパターン



Jump stand, Pond & Cars

大森電気株式会社

本社・東京工場/東京都武蔵村山市伊奈平3-3-2

くましる ち

「あ」

只今、TVゲームは新兵器L.E.D.「プラス 1」付きに人気殺到。 HIGH SCORE SUB

まずは、そのしくみをご説明しましょう。 TVゲーム にコインを投入すると、軽快なメロディに合せてL.E.D. (発光ダイオード)が走ります。そして、もしセンターグ リーンの L.E.D. で止まったら、当たりチャイムが鳴っ

てクレジットがプラス・ワン される、というもの。ゲーム マニアたちには聞き逃せな い情報です。また、コスト・

パフォーマンスは抜群。営業的にも、他店との差別化 や売上げアップが図れます。そして、さらに注目すべき ことは商品価値としての半永久性。ゲームの流行に 左右されることなくいつまでもご利用いただけます。

当たりチャイムが鳴ったら その場で CREDIT がプラス・ワン

TVゲーム業界の

ライバル・キラー。

L.E.D.「プラス 1」の主な特徴。

●ワンタッチ取付けOK。タイトー式筐体は配線不要

第三種郵便物認可

●当たりの確率、7種類。 1/4.1/6.1/8.1/0.1/2.1/4.1/6

●クレジット基板の機能も装備。 20円→1ゲーム、30円→1ゲーム 40円→1ゲーム、50円→1ゲーム

●いたずら防止回路内蔵。電子ライター、針金等 ●DEMO中のL.E.D.表示ON/OFF切換え可能。

実用新案登録〈出願済〉

〈製造総発売元〉株式会社オスローインターナショナル

CALL.03-200-4107(代)

実績のメカニズム/メカ+電子の時代

新製品 電子セレクター810-E

「あらゆる角度から研究しつくしました。 イタズラ・不良疑貨から解放されます。 コインセレクターに頭を痛める事は無くなりました。

コインの種類	外径(mm)	·厚さ(mm)	
¥ 500	26.5¢	1.8	
¥100	22.6¢	1.7	

▲上記の種類の硬貨を選択して下さい。

●特長

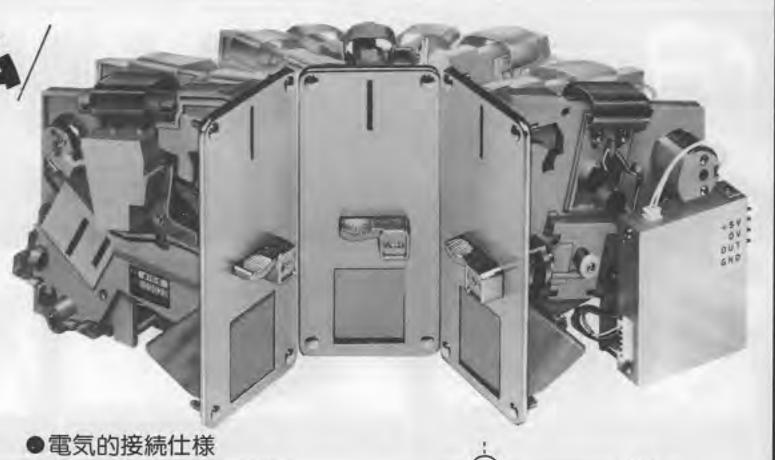
- 1. 従来のセレクターとの互換性も確保してあります。
- 2. メカ機構では限界のあった選別機構を思いきって電
- 3. 従来のイタヅラ(ハリガネ、糸ツリ)を完全シャット

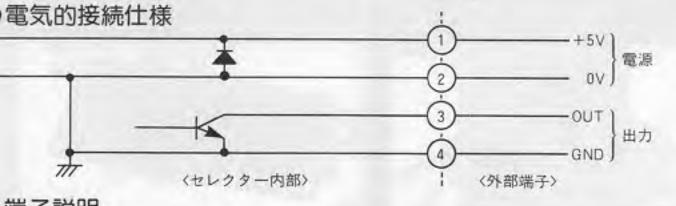
工業所有権によって保護されております。

これと同じ構造のコピー品を正当な権利もなしに

製造販売し、または、購入使用した者に対しては、 部の機構につき、特許、実用新業、機匠等を申請 一品の購入使用をなさらぬよう警告致します。 昭和57年7月

代表取締役 安 部





●端子説明

端子番号	名	称	入出力別	電源状態および入出力信号条件	
1	+5V (電源用端子)		入力	DC4.75V以上5.25V以下の電圧を1A供給すること。	
2		0V (電源用端子)		(実測では、正貨受入時330mA、待機時4mA)	
3	OUT (識別信号用端子)		出力	正貨が通過した場合、内部トランジスタが導通状態となる。(100ms±50ms間、1.5V以下) それ以外は、カットオフ状態である。	
4	GND (識別信号用端子)			内部にて0V(電源用端子)に接続されている。	

信頼と技術のふれあい

本社/東京都港区南青山2-24-15青山タワービル2F 〒107 ☎03(401)6181 カタログをご請 営業所/東京都台東区竜泉3-7-3 〒110 203(876)3405 求下さい。

1983年3月15日 第208号

No.15



あらゆるゲーム用品の パーツ・工具は マックスサービスへ

②特殊スモーク板 各種 **のノイズフィルター** 当マックスサービスはテレビゲームからスロットマ ●多少にかかわらず、お電話 シン、ビンゴ、メダルゲーム用品までのゲーム用品 一本で全国へ発送いたしま パーツ・工具を豊富に取損えております。'紀年度新. す。 パーツカタログご入用の方はご一報ください。 只今製作中ですので、ご連絡下されば至急お送りい

TEL(06)946-0181

マックスサービス(株) MAX' SERVICE CORP.

●〒540 大阪市東区内本町1丁目48番地 TELEX5297019 MAX SC J ●姫路支店 〒670 兵庫県姫路市安田1丁目28番地 TEL (0792) 82-6081 (代表)

●北日本代理店 株式会社レジャーサービス 〒983 宮城県泉市南光台東1丁目30番1号 TEL (0222) 52-1711(代表)

①カラーモニター (ナナオ、東映、三和) 各種 ②スピーカー (10cm、12cm)

④スイッチングレギュレーター (5A、6A)

⑤エスカッション (14インチ、20インチ)

③絶縁トランス (100:100)

⑥ブラウンカンステー 各種

⑩マイクロスイッチ 各種

④コインスラグ取付金具

対スモーク板 各種

⑮ヒューズホルダー 各種

⑥ジョイスティック 各種

⑪ジョイスティック ボール 各種

母ジョイスティック チップ 各種 ⑮キャレイジボルト (ネカクビス) 各種

⑦操作パネル 各種 ⑧押ポタンスイッチ 各種

⑨コーナー金具

印速射パネル ⑩ファン 各種 印コインスラグ 各種 英文版業界ニュース

1983年3月15日 第208号

(24)

Overseas Readers Column

JAPANESE MANUFACTURERS

The list below has in order, from the top: Name of company / Address of head office or overseas operations department / Phone number / International telex number / Name of president / Person in charge of overseas operations or exports. Japan's manufacturers of arcade games and kiddie rides are listed. Part of kiddie ride manufacturers are also manufacturers of amusement park facilities. Distributors dealing with the products of those manufacturers are also listed. For want of space, parts suppliers are not listed.

VIDEO GAMES

ALPHA INDUSTRIES INC. Marumoto Bldg., 2-17-11, Jiyugaoka, Meguro-ku, Tokyo 152 (03) 723-6315 Telex: J 26711 ALPHAINT CHUO L.H. CO., L.TD.

(03) 380-2061 CORELAND TECHNOLOGY INC.

3-33-5, Nakano, Nakano-ku,

Tokyo 164

6-2-18, Honcho, Tanashi Tokyo 188 (0424) 67-2111 Telex: 282-2377 HOEI J

DATA EAST CORPORATION 3-9-5. Minami-Ikebukuro, Toshima-ku,

Tokyo 171 (03) 988-2571

IREM CORP. 1-3-29, Nishiotsuka, Matsubara,

Osaka 580 (0723) 33-5451 Telex: J 63074 T. Takashima president

M. Sasatani . . . overseas business manager JAPAN LEISURE CO., LTD.

5-24-9, Kamiyohga, Setagaya-ku, Tokyo 158

(03) 420-2271 Telex: JALECO J 27891 Y. Kanazawa president

O. Asari export manager KONAMI INDUSTRY CO., LTD.

Osakaekimae Forth Bldg., 1-11-4, Umeda, Kita-ku, Osaka 530 (06) 345-2456

Telex: 523-3186 KONAMI J K. Kozuki president K. Hiraoka export manager

LOGITEC CO., LTD. 3236-1, Kameino, Fuzisawa,

Kanagawa Pref. 252 (0466) 81-8811 Telex: 3862335 LOGICO J S. Kikuchi president M. Tominaga export dept, chief

NAMCO LTD. Asahi Bldg., 5-38-3, Kamata, Ota-ku,

Tokyo 144 (03) 736-1211 Telex: 246-8521 M. Nakamura president R. Hashiguchi . . . overseas division director

NIHON BUSSAN (NICHIBUTSU) CO.,

1-12-9, Tenjinbashi, Kita-ku, Osaka 530 (06) 353-5211 Telex: 523-6891 NCBCOL J S. Torii president M. Hotta export manager

NINTENDO CO., LTD.

60, Fukuine, Kamitakamatsu-cho, Higashiyama-ku, Kyoto 605 (075) 541-6111

Telex: 5422194 NINTEN J NINTENDO LEISURE SYSTEM CO., LTD. 1-22, Kanda-Suda, Chiyoda-ku,

Tokyo 101 (03) 254-1647 Telex: 2225144 NINTOK J

TEHKAN LTD. 41, Higashimatsushita-cho, Kanda.

Telex: 27174 TEHKAN J

UNI ENTERPRISE CO., LTD. (OVERSEAS DEPARTMENT)

. export manager Shibuya-ku, Tokyo 151 Telex: 852821 UEPCOL J

T. Noma president UNIVERSAL CO., LTD. 1-7-7, Horidome, Nihonbashi, Chuoh-ku, OMORI ELECTRIC CO., LTD. Tokyo 103 3-3-2, Inadaira, Musashi-Murayama,

K. Omori president E. Murakami sales manager

3-4, Kajimachi, Kanda, Chiyoda-ku,

VOLT ELECTRONICS CO., LTD.

Tokyo 160 (03) 204-0469 Telex: (0) 2324581 ROLLER J S. Mori president

Shinjuku NS Bldg., 2-4-1, Nishi-Shinjuku,

ROLLER TRON CORPORATION LTD.

2-20-1, Nishiwaseda, Shinjuku-ku,

NOMA ENTERPRISES CO., LTD.

5-12-4, Shiba, Minato-ku,

Telex: 2842326 OMORI J

Shinjuku-ku, Tokyo 160

Telex: 24-66534 ORCA J

(0425) 60-3121

SAMMY INDUSTRIAL CO., LTD. 1-15-1, Higashi-Ikebukuro, Toshima-ku, Tokyo 170

(03) 986-8911 Telex: 272-3345 H. Satomi president

SANRITSU ELECTRONICS CO., LTD. 2-6-23, Chiyoda, Sagamihara,

Kanagawa Pref. 229 (0427) 52-7701 Y. Akutsu president T. Komatsuzaki managing director

SEGA ENTERPRISES LTD. 1-2-12, Haneda, Ohta-ku, Tokyo 144 (03) 742-3171 Telex: J 22357 SEGASTAR D. Rosen president

H. Nakayama . . . executive vice-president M. Murakami . . export marketing manager SHIN NIHON KIKAKU (SNK) CO., LTD.

1-45, Higashi-Mikuni 6-chome, Yodogawa-ku, Osaka 532 (06) 396-1621 Telex: 523-6785 SNKCO J E. Kawasaki president J. Nakanouchi export manager

SHOEL CO., LTD. 4-3-9, Tenjin, Fuchu, Tokyo 183 (0423) 66-2664

Telex: 2832-548 SHOELJ K. Tada president SIGMA ENTERPRISES INC.

Daini Fuji Bldg., 13-11, Udagawa, Shibuya-ku, Tokyo 150 (03) 496-5221 Telex: 0242-2266 SIGMA J K. Manabe president T. Hagiwara executive vice-president

SUN ELECTRONICS CORP. 103, Mizuho, Kochino, Konan Aichi Pref. 483 (05875) 5-2201 Telex: J 4573-187 SUNELC M. Maeda president

TAITO CORP. 2-5-3, Hirakawa, Chiyoda-ku, Tokyo 102 (03) 264-8611

Telex: 22931 EPTRA J M. Kogan president A. Nakanishi managing director

Chiyoda-ku, Tokyo 101 . . . director of overseas dept. K. Nakata manager of overseas dept.

Umemura Bldg., 3-24-3, Yoyogi, Y. Tamate president O. Watanabe Asst. Mngr./Ovs. Dept. H. Nishihara Ovs. Dept.

K. Yamashita . . Shipping Mngr./Ovs. Dept.

UNIVERSAL PLAYLAND CORPORATION

2-2, Ogawa-cho, Kanda, Chiyoda-ku,

ARCADE GAMES

HANDA KIKAI KIGU CO., LTD. 589-124, Nishikikyo-cho, Hakodate, Hokkaido 041 (0138) 49-1155

T. Handa president

KANSAISEIKI SEISAKUSHO CORP. 3. Mameda-cho, Nishi-Kyogoku, Ukyo-ku, Kyoto 615 (075) 311-9245

K. Furukawa president KATOU MFG. CO., LTD. 6-24-13, Kita-Karasuyama, Setagaya-ku, Tokyo 157

(03) 307-1221 I. Kato president T. Memezawa business manager

YUEI CO., LTD. 3-7-5, Misaki-cho, Chiyoda-ku, Tokyo 101 (03) 263-9421 H. Uchida president

KIDDIE RIDES

ASAHI ENGINEERING CO., LTD. 1387-2, Tannoa, Misaki-cho, Sennan, Osaka 599-03 (07249) 4-0783 J. Sahara president A. Fujiwara managing director

HOPE CO., LTD. 50, Imaikami-cho, Nakahara-ku, Kawasaki, Kanagawa Pref. 211 (044) 722-6141 S. Ono president S. Yano managing director

KANTO GORAKU KOGYO CO., LTD. 1-8-23, Minami-Ikebukuro, Toshima-ku, Tokyo 171 (03) 986-5331 S. Nakamura president

KATO AMUSEMENT INDUSTRY 1-2-11, Sawaragi-Nishi, Ibaragi, Osaka 567 (0726) 35-1886 S. Kato president S. Kawakusu president

MASAGO INDUSTRIAL CO., LTD. Shonan-Kogyo-Danchi, Shonan-cho, Higashi-Katsushika-gun, Chiba 270-14

MEISHO CO., LTD. 19-9. 7-chome. Ebie. Fukushima-ku Telex: 524-2883 MEISHO J T. Iwai export manager

MIDGETY ENGINEERING CO., LTD. 1-53-2, Suzuki-cho, Kodaira, Tokyo 187 (0423) 43-2851

NIHON GORAKUKI CO., LTD. 2-22-4. Minami-Aoyama, Minato-ku, M. Yoshino managing director

NIPPO SANGYO CO., LTD. 2-43-13, Izumi-cho, Suita, (06) 386-1211

OHKURA INDUSTRY CO., LTD. 1-1-29, Kusaka-cho, Higashi-Osaka, Osaka 579 (0729) 84-6363

OKAMOTO MFG. CO., LTD. 3-6-21, Sagisu, Fukushima-ku, (06) 451-6156 A. Okamoto president

OSAKA TENT CO., LTD. 1-1-25, Mitsuya-Naka, Yodogawa-ku, Osaka 532 (06) 309-8581 M. Tomonaga president

SANSEI YUSOKI CO., LTD. 1-13-18, Esaka-cho, Suita, Osaka 564 (06) 385-5621 K, Maeda president

SENYO KOGYO CO., LTD. 1-13-15, Motomachi, Naniwa-ku, Osaka 556 (06) 632-1051 S. Yamada president

SHINSUI TRADING CO., LTD. Sankyo Bldg., 1-3, Kojimachi, Chiyoda-ku, (03) 263-5281 H. Morikawa president TASKO CO., LTD.

3-17-2, Honkomagome, Bunkyo-ku, Tokyo 113 (03) 827-6741 M. Uehara president

TOYO GORAKUKI CO., LTD. TOGO JAPAN INC. 1-5-7, Yagumo, Meguro-ku, Tokyo 152 (03) 718-6461 Telex: 246-6310 TOGO J T. Yamada president K. Yamada vice-president

DISTRIBUTORS

ESCO TRADING CO., INC. 3-5-16, Mita, Minato-ku, Tokyo 108 (03) 455-6511 Telex: J 27181 ESCOFE K. Mori president KAWAKUSU CO., LTD.

2-34, Kawamata, Higashi-Osaka, Osaka 577 (06) 787-1881

宇宙からのメッセージ 西洋占星学に基づき、星の動きを自動的に キャッチ、週毎に運勢を科学的分析、 糸川英夫博士とそのグループが開発した大型コンピュー 夕による星占いアストロクラフトをミニサイズ化。だか らスリムなボティに豊富で細密な占い内容です。 1人占い or 相性占い? 操作は簡単です。占い内容は1人占いか相性占いを選び さらに項目別に選択してください。 ■本社/大阪府松原市西大塚1丁目3番29号 TEL0723(32)4751(販売部) 3-29, Nishiotsuka I-Chome, Matsubara, Osaka, 580 アイレム株式会社 Phone 0723(33)5451 ■東京販売/東京都台東区池之端2丁目4-16 TEL03 (824)2601(代表) **IREM CORPORATION**



英文版業界ニュース

Overseas Readers Column

JAMMA Expels Three Companies From Membership

On January 28, the Japan Amusement Machinery Manufacturers Association (JAMMA: president Masaya Nakamura) held the 12th meeting of the board of directors in Nagata-cho, Tokyo, and discussed the expulsion of four companies which raised social "gambling machine problem". As a consequence, JAMMA expelled Bonanza Enterprises Ltd., Coin Journal Co., Ltd. and Mikuma Industry Co., Ltd.

At the meeting, the above three companies and Tokyo Pavco Ltd. were supposed to respond to the charges against them but their response was insufficient and as a result the charge of "failure to fulfill duties as a member provided for in the articles of association, and deed that has injured the honor of or is opposed to the purpose of the association", the board of directors concluded as follows: As for Bonanza, Tokyo Pavco and Mikuma Industry, if they withdraw from membership by February 10, such withdrawal will be accepted; if they do not withdraw as expected, they would be expelled. As for Coin Journal, it will be expelled instantly without the grace of withdrawal.

Concerning two of the four companies above, their expulsion had already been discussed at the 11th meeting of the board of directors (see Game Machine, Jan. 1 – 15 issue). The remaining two companies are Bonanza and Mikuma Industry. Bonanza was investigated by the police for its video poker, while in the case of Mikuma Industry, its president Kenji Nishikawa

Tehkan Ltd., Set Up **Tehkan Electronics** As A Subsidiary

Tehkan Limited of Tokyo (president, Takashi Kakihara) announced that it set up a subsidiary, Tehkan Electronics Ltd., at the end of January. Having its office in the same building as that of Tehkan Limited's sales division, the new company will independently develop coin-operated games, and also conduct licencing business in the area of consumer electronics. Nobuteru Osada, Tehkan's manager of the sales division, assumed office as president, and Akio Inoue, who recently entered Tehkan, became managing director of the new subsidiary.

Editor: Masumi Akagi Publisher: Amusement Press, Inc. 9-16, Kamiyamacho, Kita-ku, Osaka, 530 Japan

© 1983 Amusement Press, Inc.

was arrested and prosecuted on suspicion of gambling and bribing policemen. Thus, both conspicuously injured the association's honor.

Apart from the steps towards ex-

pulsion noted above, JAMMA informally advised the problematical members to withdraw from the association, and as a result, the JAMMA accepted notices of withdrawal from four companies. Thus, at the present, there are 62 regular and 19 supporting member companies. When compared with the number of regular members (74) as of the end of September last year, membership quality JAMMA has strengthened its role as a promoter of sound AM business. JAMMA will additionally revise its articles of association at a general meeting to be held on February 23, so that dealers of gambling machines aimed at illegal operations can in the future be expelled instantly.

to corner these copiers from both civil

action against copiers being taken by

major manufacturers. It is known that

Data East Corp. of Tokyo (president,

Tetsuo Fukuda) initiated a damage

suit on December 16, last year, in the

Tokyo District Court against Union

Ltd. of Tokyo (president, Isamu

Yamashita), alleging that Union manu-

factured and sold "Cook Race", a

copy of Data East's video game

"Hamburger". Data East alleged that

the defendant violated the copyrights

of the plaintiff's program. A similar

suit initiated by Data East is underway

against Technos Japan of Tokyo, and

the Unfair Competition Prevention

Law. Recently, however, the reason

for suits has changed to violation of

There are many other cases of legal

and criminal aspects.

that since the Tokyo District Court passed a judgement on December 6 validating the copyrights of video game programs, legal steps should now be taken against copiers not according to the Unfair Competition Prevention Law, but according to the Copyright

NAO Amusement Expo 1983 To Be Held Mar. 16-17

The NAO Amusement Expo. 1983 will be held on March 16 - 17 at the basement exhibition hall of Shinjuku NS Building, Tokyo, with 59 companies exhibiting their products at 184 booths. In the wake of the first expo, held last year, the coming expo is the second challenge by the Nihon Amusement-Machine Operator's Association (NAO). The NAO secretariat expects that the show will be attended by about 3,300 attendants (including 300 from exhibitors and 1,000 from NAO members).

The expected 59 exhibitors include 15 kiddie ride manufacturers, 12 video game manufacturers and 10 parts manufacturers. The major exhibitors are as follows: Asahi Engineering, Asahi Seiko, Chuo L.H., Data East Corp., Esco Trading, Handa Kikaikigu, Hope Corp., Irem Corp., Japan Leisure, K and U, Kaga Denshi, Kansai Seiki, Kanto Goraku, Kato Amusement, Katou Manufacturing, Kawakusu, Komaya Mfg., Konami Industry, Kyugo Trading, M.I.P., Masago Industrial, Meisho Tokushu Sangyo, Midgety, Nihon Game, Nihon Gorakuki, Nikko Seiki, Nippo Sangyo, Omori Electric, Roller Tron, SNK Corp., Sanritsu Electronics, Sega Enterprises others on the charge of violation of Ltd., Shinsui Trading, Sigma Enterprises, Taito Corp., Takara Kagaku, Tasko, Tehkan, Uni Enterprises, Universal Playland, Universal Sales, Volt the Copyright Law. Data East stated Electronics, Yuei Corp.

Ohtake Bldg. No. 26-30, 2-chome

Miyasaka, Setagaya-ku, Tokyo

Telex: 2427003 LETRON J

Cable: LEITRON TOKYO

Tel: (03) 425-0844

Namco Sued Commodore Japan

Also Succeeded In Having 146 Copies Of "Pole Position" Seized Provisionally

Recently, Namco Ltd. of Tokyo (president, Masaya Nakamura) announced that it has sued Commodore Japan Ltd. of Tokyo (president, Tramiel), a personal computer manufacturer and a subsidiary of Commodore Business Machines Inc. of PA, U.S.A., demanding payment of damages on the charge of infringement upon Namco's copyright, and that provisional seizure was executed against Arrow Denki Co. of Tokyo (president, Tadao Yanazawa) which has manufactured "Top Racer", a copy of Namco's "Pole Position".

Commodore is a personal computer manufacturer, and it also is manufacturing and selling video game 'soft' ware for its personal computers. According to Namco, Commodore copied "Pack-Man" and other video games developed by Namco without permission, and used those copies as software on its personal computer. Thus, on January 31, Namco filed a damage suit in the Tokyo District Court on the charge of infringement upon audio-visual copyrights.

Additionally, Namco applied for provisional seizure on January 26 against Arrow Denki for preservation of credit for claiming damages, alleging that Arrow Denki has manufactured and sold "Top Racer", an unauthorized copy of Namco's video game machine "Pole Position". On January 28 the Tokyo District Court decided to execute the suit, and on January 31, provisional seizure was executed by an executor. As a result, 50 PC boards of "Top Racer", and other items were seized. In a similar manner, on February 7, as the second step, Namco applied for provisional seizure, and on February 8, the Tokyo District Court decided to execute the suit, and on February 15, it was carried out. As a result, 146 units of "Top Racer", 8 half-finished units of the same, and other items were seized at a subcontracting factory.

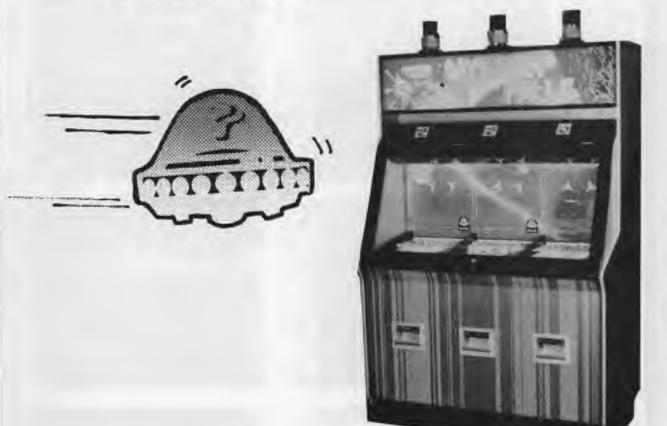
Namco guesses that there are plural copiers of "Pole Position", and intends





(ミステリー・ホールズ)

1人から3人まで同時にプレイが楽しめ、片側だけのコ ンパクトなデザインです。プレイヤーは左右に動いてい る"U.F.O"を狙って、中央を通過させるとミステリーボ ーナスが払い出されます。



メダルゲーム機の設置運営につきましては「メダルゲーム場運営基準」 を守ってご使用下さい。



【 サイクリングレース300M

コースは平地コースと山岳コースがあり、登り坂にさし かかると、ベタルが重くなるなどの本格的サイクリング が気軽に楽しめ、体力づくりにも役立つサイクリングレ 一スです。



TAITO CORPORATION

アミューズメント・マシンの製造・輸出入・販売・賃貸/屋内外レジャー施設の企画・設計・施工・運営サービス

